

OPTIMALE – OPTIMALIZÁCIA PRÍPRAVY PREKLADATEĽOV V MNOHOJAZYČNEJ EURÓPE

Čo je OPTIMALE?

OPTIMALE je akademická sieť v rámci programu Erasmus financovaná Generálnym riaditeľstvom EK pre vzdelávanie a kultúru. Doba riešenia projektu je október 2010 – september 2013. Do siete je zapojených 65 partnerov z EÚ a 5 z „tretích krajín“ – spolu je do projektu zapojených 31 krajín.

Ciele OPTIMALE

Cieľom „OPTIMALE“ je nadviazať na prácu siete EMT (European Master's in Translation) a obohatovať jej činnosť rozšírením geografického záberu výskumu a procesov ako aj monitorovanie a upevňovanie kontaktov s inštitúciami a profesionálnymi organizáciami, ktoré ešte nie sú v sieti EMT.

Sieť si stanovila tieto ciele:

1. Naďalej rozširovať a sústavne aktualizovať mapovanie prípravy prekladateľov v Európe.
2. Monitorovať spoločenské potreby, požiadavky a nároky trhu týkajúce sa prekladateľského vzdelávania.
3. Posilniť ekonomickú a spoločenskú relevantnosť súčasných a budúcich prekladateľských študijných programov identifikáciou, opisom a rozširovaním najlepších postupov v kľúčových oblastiach prípravy prekladateľov.
4. Zvyšovať kvalitu vzdelávania učiteľov prekladu identifikáciou kľúčových vzdelávacích zdrojov, zriadením bázy týchto zdrojov a organizáciou workshopov na implementáciu najlepších postupov vo vzdelávaní učiteľov prekladu.
5. Usilovať sa o väčšiu mobilitu učiteľov a študentov prekladateľstva medzi fakultami a pracoviskami zapojenými do siete.

Lokálny koordinátor projektu: **prof. PhDr. Edita Gromová, CSc.**

Ďalšie informácie o OPTIMALE pozri na webovej stránke:

<http://www.translator-training.eu/>